

FAQ COMPENSATION DES DÉSAVANTAGES

➔ Question 11 : Existe-t-il des législations et recommandations cantonales liées à la compensation des désavantages ?

La compensation des désavantages est déjà mise en pratique dans certains cantons, que ce soit au niveau de la scolarité obligatoire, du secondaire II ou du tertiaire. Au niveau de la formation professionnelle, sa mise en pratique est soutenue par l'introduction dans la nouvelle Loi fédérale sur la formation professionnelle (LFPr, 2002) d'un article mentionnant « l'élimination des inégalités qui frappent les personnes handicapées dans la formation professionnelle » (LFPr, art. 3, let. c.). Plus récemment, les modalités de compensation des désavantages pour les examens professionnels supérieurs ont été réglées dans une notice¹ édictée par l'ancien OFFT (actuel SEFRI²), rendant par là même sa mise en œuvre plus concrète au niveau tertiaire. Enfin, un rapport plus complet comprenant une définition de la compensation des désavantages, une description des différents handicaps et troubles ainsi que les mesures de compensation envisageables en lien avec ceux-ci a été publié au mois d'août 2013 par le CSFO³ et transmis aux milieux de la formation professionnelle. En septembre 2014, la CSFP⁴ a adopté, sur la base de ce rapport les « Recommandation N° 7 » sur la compensation des désavantages pour les milieux de la formation professionnelle initiale⁵.

Par ailleurs, différents documents édictés par des institutions scolaires ou de formation sont disponibles.

Exemples⁶ :

- Canton d'Argovie, Département Bildung, Kultur und Sport (2015). *Merkblatt Nachteilsausgleich für Personen in der beruflichen Grundbildung und der Berufsmaturität*. [PDF](#)
- Canton de Bâle-Ville, Erziehungsdepartement (2011). *Richtlinien für die öffentlichen Schulen des Kantons Basel-Stadt zur Leistungserhebung und Leistungsbewertung bei attestierten Lernstörungen, Sprachstörungen und Behinderungen*. [PDF](#)

¹ SEFRI (2013). Compensation des inégalités frappant les personnes handicapées dans le cadre d'examens professionnels et d'examens professionnels supérieurs. Berne : SEFRI. Internet : <http://www.sbf.admin.ch/hbb/02500/02503/index.html?lang=fr> [Etat : 01.01.2016]

² Secrétariat d'Etat à la formation, à la recherche et à l'innovation.

³ Centre suisse de services Formation professionnelle | orientation professionnelle, universitaire et de carrière (2013). Rapport pour l'élaboration et l'examen des demandes de compensation des désavantages. Berne : CSFO. (www.csfo.ch) En ligne sous : <http://www.berufsbildung.ch/dyn/bin/18421-18423-1-sdbb-nachteilsausgleich-ganz.pdf>

⁴ Conférence suisse des offices de formation professionnelle CSFP
⁵ http://www.sbbk.ch/dyn/bin/20490-22309-1-empfehlung_layout_f.pdf

⁶ Il s'agit d'une sélection non exhaustive des documents sur la compensation des désavantages existant dans les cantons. Le CSPS s'efforce d'actualiser régulièrement les documents correspondants. Cependant, le domaine de la compensation des désavantages évoluant rapidement, il est possible que les liens ne soient plus actuels. C'est pourquoi les nouveaux documents ou ceux qui ont été actualisés peuvent en tout temps être signalés au CSPS.

- Canton de Berne, Direction de l'Instruction publique, Office de l'enseignement préscolaire et obligatoire, du conseil et de l'orientation (2014). *Notice relative à l'ODED à l'intention des directions d'école et du corps enseignant*. [PDF](#)
- Canton de Berne, Direction de l'Instruction publique, Office de l'enseignement préscolaire et obligatoire, du conseil et de l'orientation (2014). *FAQ sur la Notice relative à l'ODED*. [PDF](#)
- Canton de Berne, Konferenz der Leiterinnen und Leiter der kantonalen Erziehungsberatungsstellen (2009). *Merkblatt zur Beurteilung von Schülerinnen und Schülern mit einer isolierten Lernstörung im Erwerb der Schriftsprache und in der Mathematik (Legasthenie bzw. Dyskalkulie) im deutschsprachigen Kantonsteil*. [PDF](#)
- Canton de Berne, Conférence des directions de gymnases CDG (2013). *Compensation des désavantages pour les élèves en situation de handicap*. [PDF](#)
- Canton de Berne, Commission de maturité (2010). [PDF](#)
- Canton de Genève, Département de l'Instruction publique (2009). *Aménagements scolaires pour des élèves souffrant de dyslexie-dysorthographe, dyscalculie, dysgraphie, dyspraxie*. Directive. [PDF](#)
- Canton de Genève, Département de l'Instruction publique (2015). *Aménagements scolaires pour des élèves à besoins éducatifs spécifiques*. Directive. [PDF](#)
- Canton de Genève, Département de l'Instruction publique (2015). *Aménagements scolaires pour des élèves présentant des troubles du spectre autistique (TSA)*. Procédure. [PDF](#)
- Canton de Glaris, Departement Bildung, Hauptabteilung Volksschule und Sport (2015). *Merkblatt Nachteilsausgleich*. [PDF](#)
- Canton de Lucerne, Dienststelle Berufs- und Weiterbildung (2013). *Merkblatt Nachteilsausgleich für Lernende mit Behinderungen, psychischen Störungen, Unfall und/oder Krankheit (im Zusammenhang mit der Berufsfachschule oder der Wirtschaftsmittelschule Luzern, Qualifikationsverfahren / Teilprüfung)*. [PDF](#)
- Canton de Lucerne, Dienststelle Volksschulbildung (2015). *Nachteilsausgleich an der Volksschule. Weisung für Schulleitungen, Schuldienste und Lehrpersonen*. [PDF](#)
- Canton de Lucerne, Dienststelle Volksschulbildung (2015). *Umgang mit Lese-Rechtschreib-Störungen und Rechenstörungen an den Volksschulen*. [PDF](#)
- Canton de Lucerne, Schulberatung für Berufsbildung und Gymnasien (2015). *Merkblatt Lese-/Rechtschreibstörung (LRS) auf der Sekundarstufe II*. [PDF](#)
- Canton de Neuchâtel, Arrêté concernant les mesures visant à pallier un handicap durant la formation postobligatoire (410.131.5). [PDF](#)
- Canton de Neuchâtel, Arrêté modifiant le règlement d'application de la loi sur la formation professionnelle. [PDF](#)
- Canton de Neuchâtel, Arrêté relatif aux mesures d'adaptation et de compensation destinées aux élèves de la scolarité obligatoire ayant des besoins éducatifs particuliers (BEP)(410.512.3) (Cet arrêté donne une définition plus large des mesures de compensation de désavantages selon le CSPS). [PDF](#)
- Canton de Soleure, Departement für Bildung und Kultur (2012). *Leitfaden für die Schulen der Sekundarstufe II des Kantons Solothurn zum Nachteilsausgleich für Schülerinnen und Schüler mit Behinderungen*. [PDF](#)
- Canton du Valais, Département de l'éducation, de la culture et du sport (2010). *Directive relative à des mesures scolaires particulières pour les enfants souffrant de troubles et handicaps divers*. [PDF](#)
- Canton de Zoug, Direktion für Bildung und Kultur (2015). *Nachteilsausgleich. Richtlinien für die Primarstufe und Sekundarstufe I der gemeindlichen Schulen*. Internet: <http://www.zg.ch/behoerden/direktion-fur-bildung-und-kultur/amt-fur-gemeindliche-schulen/inhalte-ags/schulaufsicht/inhalte-schulaufsicht/nachteilsausgleich> [Etat : 01.01.2016]
- Canton de Zoug, Volkswirtschaftsdirektion, Amt für Berufsbildung (2014). *Merkblatt Unterstützung Lernender mit Behinderungen oder Lern- und Leistungsschwierigkeiten*. Internet: <http://www.zg.ch/behoerden/volkswirtschaftsdirektion/gibz/informationen/dokumente-u-formulare/pruefungserleichterungen-merkblaetter-afb> [Etat : 01.01.2016]
- Canton de Zurich, Bildungsdirektion, Volksschulamt (2012). *Nachteilsausgleich für Schülerinnen und Schüler mit besonderen pädagogischen Bedürfnissen*. [PDF](#)

- Canton de Zurich, Bildungsdirektion, Volksschulamt (2012). *Zeugnis für Schüler/innen mit besonderen pädagogischen Bedürfnissen: Überblick*. [PDF](#)
- Centre suisse de services de Formation professionnelle | orientation professionnelle, universitaire et de carrière CSFO (2012). *Dyslexie et dyscalculie. Aide-mémoire n°204*. [PDF](#)
- Interkantonale Hochschule für Heilpädagogik HfH (2012). *Wegleitung Nachteilsausgleich in Schule und Berufsbildung*. [PDF](#)

Personne de contact : Géraldine Ayer (géraldine.ayer@csps.ch)